

Bản tin Tiếng Việt về cuộc sống tại thành phố Hiroshima

# Hiroshima NOW

2

2024

Tiếng Việt No. 22

## Có thể sử dụng phòng chăm sóc cho trẻ bệnh và trẻ sau bệnh

病児・病後児保育室のご利用を 「ひろしま市民と市政」 1月15日号 (p2)

Ngay cả khi con bạn bị bệnh (bao gồm thời gian hồi phục), nếu bố mẹ không thể nghỉ vì lý do công việc hoặc lý do gia đình và không thể chăm sóc con tại nhà, bạn có thể sử dụng phòng chăm sóc trẻ bị bệnh hoặc phòng chăm sóc trẻ sau bệnh. Để sử dụng dịch vụ này, phải đăng ký trước và đặt chỗ trước với các cơ sở.

### Đối tượng

Trẻ sơ sinh, trẻ nhỏ và học sinh tiểu học

### Đối tượng bệnh

- Các bệnh mà trẻ sơ sinh và trẻ nhỏ mắc phải hàng ngày như cảm lạnh, khó tiêu
- Các bệnh truyền nhiễm như sởi, thủy đậu và rubella
- Các bệnh mãn tính như hen suyễn
- Bệnh chấn thương như gãy xương

### Cơ sở chăm sóc

- Phòng chăm trẻ bệnh của cơ sở y tế
- Những trẻ là đối tượng hồi phục sau bệnh cũng có thể được gửi chăm sóc tại phòng dưỡng bệnh của trường mẫu giáo được thành lập cùng với trường mẫu giáo.
- \* Việc đăng ký và đặt chỗ trước là bắt buộc đối với các cơ sở.

### Số ngày sử dụng

Theo nguyên tắc, sử dụng tối đa 6 ngày liên tục

### Thời gian sử dụng

Từ 8:00-18:00

### Ngày nghỉ

Chủ nhật, ngày lễ, ngày 29 tháng 12 – ngày 3 tháng 1, v.v.



**Cách sử dụng****<Trình tự đăng ký>****Bước 1 Đăng ký sử dụng/Trả phí đăng ký**

Đầu tiên, hãy đăng ký với các cơ sở.

Chúng tôi khuyên bạn nên tham quan trước khi đăng ký. Bạn cũng có thể đăng ký khi tham quan.

**Bước 2 Đặt chỗ để sử dụng**

Đặt chỗ trực tiếp với các cơ sở vào ngày trước hoặc vào ngày muốn sử dụng cơ sở đó.

**Bước 3 Khám bệnh tại cơ sở y tế**

Nếu cơ sở bạn đang sử dụng gắn liền với cơ sở y tế thì hãy đến cơ sở y tế đó.

\* Nếu bạn muốn sử dụng nhà trẻ dành cho trẻ ốm mà không có cơ sở y tế, hãy khám bệnh tại bác sĩ gia đình.

**Bước 4 Sử dụng các cơ sở**

Gửi trẻ

**Bước 5 Trả phí sử dụng**

Các hộ gia đình nhận tiền bảo hộ sinh hoạt, hộ gia đình được miễn thuế thành phố, v.v. đều được giảm phí sử dụng. Để biết thêm thông tin, vui lòng xem trang chủ của Tòa thị chính Hiroshima (bên dưới).

★ Giờ mở cửa, ngày nghỉ, phí sử dụng, v.v. khác nhau tùy theo cơ sở. Để biết thêm thông tin, vui lòng xem trang web của Tòa thị chính Hiroshima hoặc liên hệ với từng cơ sở.

**Trang chủ Tòa thị chính Hiroshima**

<https://www.city.hiroshima.lg.jp/soshiki/83/5140.html> (tiếng Nhật)



**Liên hệ: Phòng Hướng dẫn Chăm sóc Trẻ** ĐT 082-504-2154